

- رودریگو فولگیرا
- پُلّی پرناتنه
- پیام ابراهیمی

افوردر کب!



ناسرخیلی متفاوت کتابهای کودک و نوجوان!

سرشناسه : فولگیرا، رودریگو، ۱۹۷۲ - م. Folgueira, Rodrigo, ۱۹۷۲
عنوان و نام پدیدآور : قوررک! / نویسنده رودریگو فولگیرا ؛ تصویرگر پلی برناتنه ؛ مترجم: پیام ابراهیمی.
مشخصات نشر : تهران: نشر پرتقال، ۱۳۹۷.
مشخصات ظاهری : ۳۴ ص: مصور (رنگی).
شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۴۶۲-۳۴۸-۳
وضعیت فهرست‌نویسی : فیبا
یادداشت : عنوان اصلی: **Rabbit!**
یادداشت : گروه سنی: الف، ب.
موضوع : داستان‌های حیوانات
موضوع : **Animals-- Fiction**
موضوع : خوک‌ها -- داستان
موضوع : **Swine -- Fiction**
موضوع : دوستی -- داستان
موضوع : **Friendship -- Fiction**
شناسه‌ی افزوده : برناتنه، پولی، تصویرگر
شناسه‌ی افزوده : **Bernatene, Poly**
شناسه‌ی افزوده : ابراهیمی، پیام، مترجم
رده‌بندی دیوینی : ۱۳۹۷ ق ۹۱۳ ف ۵۹۹ د۱
شماره‌ی کتاب‌شناسی ملی : ۵۳۸۴۲۵۶



انتشارات پرتقال

قوررک!

نویسنده: رودریگو فولگیرا

تصویرگر: پلی برناتنه

مترجم: پیام ابراهیمی

مشاور هنری نسخه‌ی فارسی: کیانوش غریب‌پور

طراح جلد نسخه‌ی فارسی: نیلوفر مرادی

آماده‌سازی و صفحه‌آرایی: آتلیه‌ی پرتقال / مهدیه عصارزاده - سحر احدی

مشاور فنی چاپ: حسن مستقیمی

شابک: ۹۷۸-۶۰۰-۴۶۲-۳۴۸-۳

نوبت چاپ: اول - ۹۷

تیراژ: ۵۰۰ نسخه

لیتوگرافی و چاپ: اندیشه‌ی برتر

صحافی: عطف

قیمت: ۱۷۰۰۰ تومان



۳۰۰۰۶۳۵۶۴



۰۲۱-۶۳۵۶۴



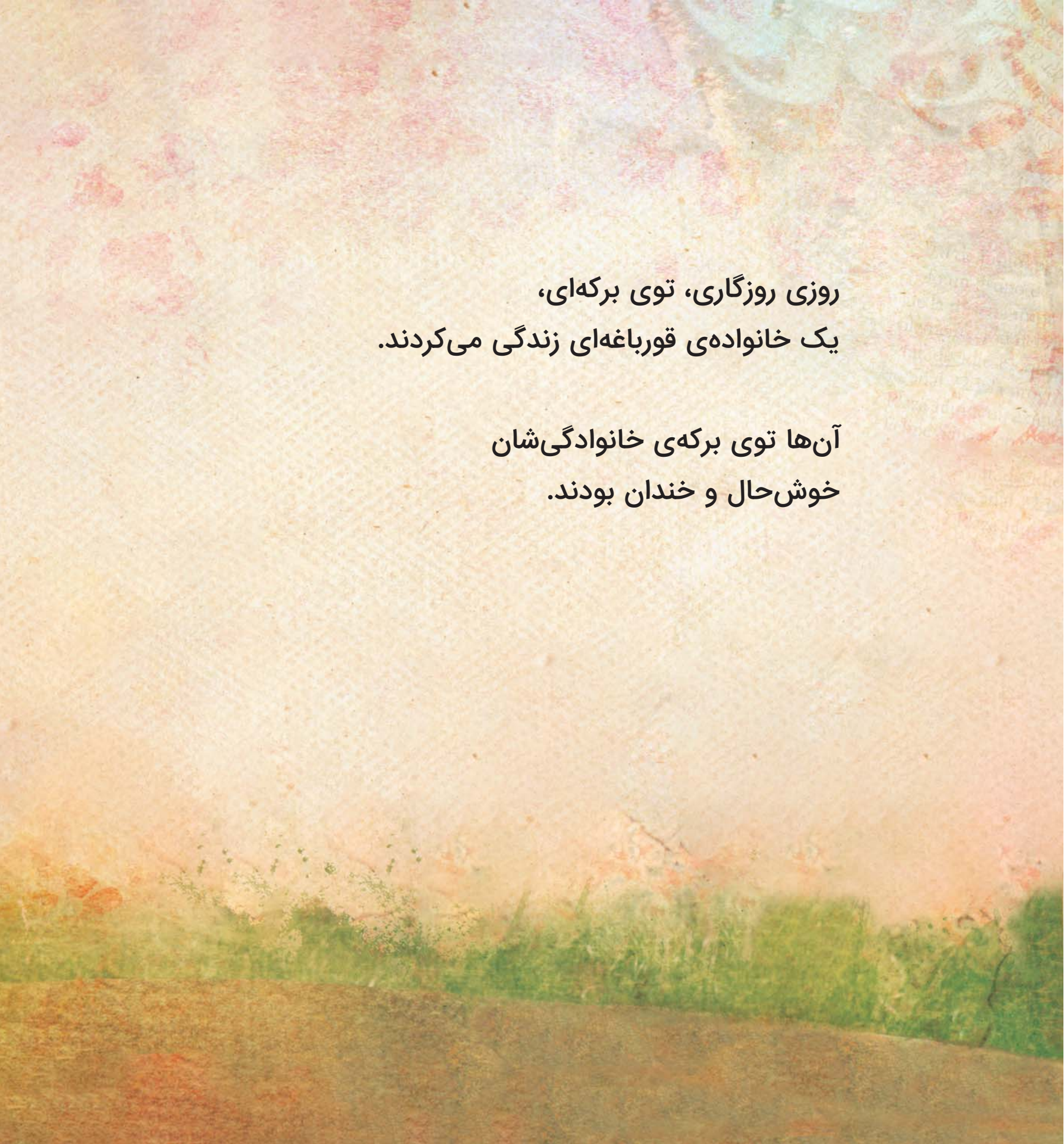
www.porteghaal.com



kids@porteghaal.com


به تمام بچه‌های شگفت‌انگیزی
که گوشه‌ای نشسته‌اند و
قوررر قوررر می‌کنند.
پ.ا





روزی روزگاری، توی برکه‌ای،
یک خانواده‌ی قورباغه‌ای زندگی می‌کردند.

آن‌ها توی برکه‌ی خانوادگی‌شان
خوش‌حال و خندان بودند.



تا این که یک روز صبح
با یک مهمان ناخوانده
روبه رو شدند...

یک خوک!

خوک صورتی کوچولویی که نشسته بود روی یک سنگ.



